



## JOINED BY WINE – DESIGNING FUTURE

Proiect ERASMUS + BIP INTENSIV la care participă trei universități europene:

*ERASMUS + BIP INTENSIVE project in which three European universities participate:*

**Universitatea Europeană "Miguel de Cervantes" Valladolid Spania** – organizatorul acestui BIP și coordonat de prof. Elvira Jensen Casado și prof. Cristina Aldavero Peña

**Universitatea "Aurel Vlaicu" Arad, România** – coordonator Conf. dr. ing. Claudia Mureșan

**Universitatea din Maia, UMAIA, Portugalia** – coordonator Bruno Filipe Gonçalves de Almeida

*Din cadrul Facultății de Inginerie Alimentară, Turism și Protecția Mediului participă la acest proiect studenții: Flavia Viorela Borteș, Sălăjan Paul Andrei, Rus Roman Alexandru, Moroșan – Toderici Simina, Hoza Ionela Mirela, Cotuna Cristian Dan, Florescu Paola Lorena și Gangea Alexandru, coordonați și de cadrele didactice: Ciutina Virgiliu, Copolovici Lucian și Palcu Sergiu.*

*From the Faculty of Food Engineering, Tourism and Environmental Protection, the following students participate in this project: Flavia Viorela Borteș, Sălăjan Paul Andrei, Rus Roman Alexandru, Moroșan – Toderici Simina, Hoza Ionela Mirela, Cotuna Cristian Dan, Florescu Paola Lorena și Gangea Alexandru, coordinated by the teaching staff: Ciutina Virgiliu, Copolovici Lucian și Palcu Sergiu.*

Continuare a proiectului **"Joined by wine"** din 2021 derulat împreună cu Universitatea Europeană "Miguel de Cervantes" Valladolid, Spania, acest proiect a început în luna octombrie 2024 cu activități online și masterclasuri cu specialiști în domeniu:

*As a continuation of the 2021 "Joined by wine" project carried out together with the European University "Miguel de Cervantes" Valladolid, Spain, this project began in October 2024 with online activities and masterclasses with specialists in the field:*

***Trends in the wine industry*** – dr. Juan Vincente Garcia Manjón

***Wine quality factors and global trends*** - PhD. Maria López winemaker

***Labeling design. Wine and youth market study*** – Natalia de Frutos

Componenta virtuală s-a continuat cu componenta fizică, realizată la Universitatea Europeană "Miguel de Cervantes" Valladolid, Spania.

*The virtual component continued with the physical component at the European University "Miguel de Cervantes" Valladolid, Spain.*

Studentii sunt împărțiți în patru echipe mixte, fiecare echipă purtând denumirea unui soi de struguri: GARNACHA, MENCIA, AIREN și MERLOT.

*Students are divided into four mixed teams, each team bearing the name of a grape variety: GARNACHA, MENCIA, AIREN și MERLOT*

Unul din obiectivele acestui proiect este de a crea un vin special adaptat tinerilor, combinând specificul cultural cu activitatea academică.

*One of the objectives of this project is to create a wine specially adapted to young people, combining cultural specificity with academic activity.*

Proiectul a început prin realizarea unui sondaj în rândul tinerilor din diferite țări pentru a afla preferințele lor pentru vin.

*The project began by conducting a survey among young people from different countries to find out their preferences for wine.*

Este utilizată și inteligența artificială (IA) pentru a ajuta în dezvoltarea unui profil de vin specific pentru acest proiect și a unei etichete adecvate.

*Artificial intelligence (AI) is also used to help develop a specific wine profile for this project and an appropriate label.*

Activitatea practică se realizează în Spania, în colaborare cu o cramă din Ribera del Duero, unde se va produce un vin adevărat urmând aceste obiective, cercetări de piață și tendințe.

*The practical activity is carried out in Spain, in collaboration with a winery in Ribera del Duero, where a real wine will be produced following these objectives, market research and trends.*

## **ACTIVITATEA DESFĂȘURATĂ ÎN VALLADOLID, SPANIA februarie 2025**

**ACTIVITY CARRIED OUT IN VALLADOLID, SPAIN February 2025**

La activitatea desfășurată în Spania, la Universitatea Europeană "Miguel de Cervantes" Valladolid alături de studenții angrenați în proiect, coordonați de dna Conf. dr. ing. Claudia Mureșan și dl. șef lucrări dr. ing. Palcu Sergiu au participat, din partea conducerii Universității "Aurel Vlaicu" din Arad, dl. rector Conf. dr. Cilan Teodor Florin și dna prorector Prof. dr. hab. Dana Maria Copolovici.

*The activity carried out in Spain, at the European University "Miguel de Cervantes" Valladolid together with the students involved in the project, coordinated by Ms. Assoc. Prof. Dr. Eng. Claudia Mureșan and Mr. Lecturer Dr. Eng. Palcu Sergiu, participated, on behalf of the management of the*

*"Aurel Vlaicu" University of Arad, Mr. Rector Assoc. Prof. Dr. Cilan Teodor Florin and Vice-Rector Prof. Dr. Dana Maria Copolovici.*

Deschiderea oficială a activităților de la proiect și vizitarea universității, a fost urmată de un mic dejun intercultural la care studenții din cele trei țări implicate în proiect au adus produse culinare tradiționale și băuturi specifice, toate fiind apreciate și consumate de cei prezenți.

*The official opening of the project activities and the visit to the university was followed by an intercultural breakfast to which students from the three countries involved in the project brought traditional culinary products and specific drinks, all of which were appreciated and consumed by those present.*

S-au efectuat activități practice de degustare a vinurilor suținute de trei crame din regiunea CASTILLA y LEON și au fost susținute două masterclass-uri:

*Practical wine tasting activities were carried out, supported by three wineries from the CASTILLA y LEON region, and two masterclasses were held:*

Domnul dr. Juan Vincente Garcia Manjón a susținut masterclasul **"Tools for Market Research and Product Innovation"** - *Practical methods to identify consumer preferences among younger audiences.*

Domnul dr. Matías López a susținut masterclasul: **"Creativity and Innovation in Wine Product Design"**- *Strategies to foster creativity in wine design; Practical examples of successful innovation in the wine industry.*

<https://padlet.com/joinedbywineproject/welcome-all-to-joined-by-wine-s5ny1kv2gvawy31p>

# VINURI CREATE DE TINERI PENTRU TINERI

## WINES CREATED BY YOUNG PEOPLE FOR YOUNG PEOPLE

În cadrul proiectului ERASMUS + BIP INTENSIV ”**JOINED BY WINE – DESIGNING FUTURE**” la care au participat trei universități europene din Spania, România și Portugalia, studenții împărțiți în 4 echipe mixte au creat, fiecare echipă în parte, un vin, pe gustul lor. Au învățat cum să realizează o degustare de vinuri, tehnica cupajării, amestecării vinurilor roșii la o cramă renumită în apropiere de Valladolid (regiunea CASTILLA y LEON) și obținerea vinului dorit în cramă. Etichetarea și prezentare au fost realizată folosind în mare parte și inteligența artificială.

*Within the ERASMUS + BIP INTENSIVE project "JOINED BY WINE – DESIGNING FUTURE" in which three European universities from Spain, Romania and Portugal participated, students divided into 4 mixed teams created, each team separately, a wine, to their taste. They learned how to conduct a wine tasting, the technique of blending, mixing red wines at a famous winery near Valladolid (CASTILLA y LEON region) and obtaining the desired wine in the winery. Labeling and presentation were also done using artificial intelligence.*

Cele 4 vinuri roșii obținute, cu denumirile date de studenți: **SOLSTICE**, **MUST BE GRAPES**, **IRREVERENT** și **FOREIGN** au fost prezentate unui juriu alcătuit din specialiști în vinificație, design, marketing și producători de vinuri.

*The four red wines obtained, with the names given by the students: SOLSTICE, MUST BE GRAPES, IRREVERENT and FOREIGN, were presented to a jury made up of specialists in winemaking, design, marketing and wine producers.*

Vinul cel mai bine apreciat de juriu - **IRREVERENT – No risk, no story** a fost realizat de echipa din care au făcut parte studenții Paola Lorena Florescu și Alexandru Gangea.

*The wine best appreciated by the jury - IRREVERENT – No risk, no story was made by the team that included students Paola Lorena Florescu and Alexandru Gangea.*

Felicitări tuturor studenților de la FIATPM – UAV participanți la acest proiect BIP –Erasmus +.

*Congratulations to all the students from FIATPM – UAV participating in this BIP –Erasmus + project.*

<https://www.uav.ro/stiri/se-caut%C4%83-re%C8%9Beta-unui-vin-special-pentru-tineri>

